

France-Lille: Sewerage work

OJ S 230/2014 28/11/2014

Contract notice

Works

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Communauté urbaine de Lille

Postal address: Direction de l'eau DEAU, 1 rue du Ballon, CS 50749

Town: Lille Cedex

Postal code: 59034

Country: France

Contact person: F. Lienard

For the attention of: M. le président

Telephone: +33 320212367

Fax: +33 320212948

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.lillemetropole-marchepublic.fr>

Address of the buyer profile: <https://www.achatpublic.com/sdm/ent/gen/index.jsp>

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: Communauté urbaine de Lille

Postal address: 1 rue du Ballon. Contact: direction de l'eau – gestion financière administrative et juridique

Town: Lille Cedex

Postal code: 59034

Contact person: Communauté urbaine de Lille, 1 rue du Ballon, sur place: de 9:00 à 12:00 et de 13:30 à 16:30. Secrétariat de l'unité marchés – 55 rue du Luxembourg – porte 406

For the attention of: M. le président

Tenders or requests to participate must be submitted: Official name: Communauté urbaine de Lille

Postal address: 1 rue du Ballon, sur support papier: Lille Métropole Communauté urbaine, direction de l'eau – gestion financière administrative et juridique 1 rue du Ballon, CS 50749, 59034 Lille Cedex; par voie électronique: les offres peuvent être déposées sur le site internet de la Communauté urbaine de Lille à l'adresse <http://www.lillemetropole-marchepublic.fr>, contact: M. le président de Lille Métropole Communauté urbaine – direction de l'eau gestion financière administrative et juridique de l'eau, 1 rue du Ballon, CS 50749, 59034 Lille Cedex, tél. +33 320212223 – e-mail: marcheseau@lillemetropole.fr – fax +33 320212948, contact: les offres peuvent être également déposées sur place: Lille Métropole Communauté urbaine – bâtiment R + 8 – accueil principal – ouverture des bureaux: de 8:00 à 18:00, 59034 Lille, 59034 Lille. Tél. +33 320212367 – e-mail: marcheseau@lillemetropole.fr

Town: Lille

Postal code: 59034

Contact person: Direction de l'eau – gestion financière administrative et juridique

Telephone: +33 320216063

Fax: +33 320212948

Internet address: <http://www.lillemetropole-marchepublic.fr>

I.2. Type of the contracting authority

Other

I.3. Main activity

Other: Voirie, assainissement, aménagement urbain

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Wattrelos — dévoiement d'un collecteur unitaire DN 1 400 mm en fonte — égout Berthelot.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

Execution

Main site or place of performance: rue Berthelot et friche du Sartel, 59150 Wattrelos.

NUTS code FR301 Nord

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Les travaux consisteront en la pose de 750 mètres de canalisation en fonte de diamètre nominale 1 400 mm, dont 300 mètres posé dans la rue Berthelot et 450 mètres le long de la friche PCUK, sur la parcelle appartenant à IRD.

II.1.6. CPV code(s)

45232410 Sewerage work, 45232400 Sewer construction work, 45232411 Foul-water piping construction work, 45232440 Construction work for sewage pipes

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: yes

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Ces travaux comprennent essentiellement:

- la construction d'un collecteur gravitaire en fonte de diamètre 1 400 mm sur 750 ml,
- la reconstruction des branchements.

Estimated value excluding VAT: 2 950 000 EUR

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 8 (from the award of the contract)

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Il est prévu une retenue de garantie fixée à 5 % (cinq pour cent) du montant (TTC) de chaque décompte.

En vertu de l'article 5 de l'acte d'engagement, le titulaire choisit de bénéficier ou non de l'avance de 5 % du montant initial du marché, toutes taxes comprises, au moment du dépôt de son offre.

Une garantie à première demande sera réclamée pour couvrir le montant de l'avance.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Les prix sont unitaires et révisables.

Paiement dans un délai de 30 jours par virement effectué par le comptable, après liquidation et mandatement réalisés par l'ordonnateur.

Règlement mensuel: le règlement des prestations du présent marché a lieu par virement et s'effectue selon les règles de la comptabilité publique et de la réglementation en vigueur par acomptes mensuels.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Les candidats sont libres de se présenter en groupement conjoint ou solidaire.

En cas de groupement solidaire, le mémoire technique devra faire apparaître clairement le rôle de chaque cotraitant sur l'ensemble des missions comprises dans le marché, objet du présent appel d'offres. L'acte d'engagement devra indiquer le montant total du marché et l'ensemble des prestations que les membres du groupement s'engagent solidairement à réaliser.

Cependant, si le candidat répond sous la forme solidaire avec paiement sur compte séparé, l'acte d'engagement devra faire apparaître clairement le montant et la répartition détaillée des prestations que chacun des membres du groupement s'engage à exécuter.

En cas de groupement conjoint, l'acte d'engagement devra faire apparaître clairement le montant et la répartition détaillée des prestations que chacun des membres du groupement s'engage à exécuter.

Conformément à l'article 51 VII du code des marchés publics, en cas de groupement, les candidats sont informés que le passage d'une forme à une autre ne peut être exigé pour la présentation de l'offre.

En cas de groupement conjoint, en vertu de l'article 51 II, le mandataire du groupement conjoint est solidaire, pour l'exécution du marché, de chacun des membres du groupement pour ses obligations contractuelles à l'égard du pouvoir adjudicateur.

Toutefois, en cas d'attribution du marché, conformément à l'article 51 du code des marchés publics, la forme solidaire sera imposée au groupement titulaire pour la bonne exécution du marché.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Sur le fondement des articles 43, 44 et 45 du code des marchés publics, à l'appui de leur candidature, les candidats remettront les documents et renseignements tels que précisés à l'article VI.3.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Sur le fondement des articles 43, 44 et 45 du code des marchés publics, à l'appui de leur candidature, les candidats remettront les documents et renseignements tels que précisés à l'article VI.3. Tous les membres d'un groupement sont soumis à ces obligations.

III.2.3. Technical and professional ability

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. La valeur technique de l'offre, analysée sur la base du mémoire technique. Weighting 60
2. Le prix des prestations. Weighting 40

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1.

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

30.1.2015 - 12:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

French.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 3.2.2015 - 9:00

Place: Postal address: Communauté urbaine de Lille

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Information about authorised persons and opening procedure: Informations supplémentaires sur les personnes autorisées et les modalités d'ouverture: seulement le représentant du pouvoir adjudicateur et les services gestionnaires du marché.

Date prévisionnelle de commission d'appel d'offres: 25.3.2014.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

VI.2. Information about European Union funds

VI.3. Additional information

La durée du marché est fixée à 8 mois à compter de l'ordre de service de démarrage des prestations. Ce délai est décomposé en 2 mois de période de préparation et 6 mois de travaux. La valeur technique de l'offre, analysée sur la base du mémoire technique au travers des sous critères suivants:

- 20 %: méthodologie d'exécution du chantier,
- 10 %: moyens matériels affectés aux travaux,
- 10 %: démarche environnementale,
- 10 %: sécurité,
- 5 %: moyens humains affectés aux travaux,
- 5 %: présentation du plan d'autocontrôle et démarche d'assurance de la qualité du chantier.

Les référents pour ce projet sont:

Pour les questions d'ordre technique:

M. Debarbieux,

Téléphone +33 320213935 (ligne directe);

Pour les questions d'ordre administratif:

M. Lienard,

Téléphone +33 320212367 (ligne directe),

Télécopie +33 320212948,

adresse électronique: marcheseau@lillemetropole.fr

Utiliser les formulaires actualisés DC 1 et DC 2 dûment complétés et signés pour réunir ces renseignements en les complétant éventuellement des éléments demandés ci-dessous et non renseignés dans ces imprimés. Ces formulaires sont disponibles sur le site

<http://www.economie.gouv.fr/themes/marchespublics/formulaires/index.htm>, également joints dans le dossier de consultation. Si le candidat utilise le DC 2, il y récapitule, dans le cadre G, les pièces fournies pour justifier ses capacités professionnelles, techniques et financières.

En cas de groupement:

Chaque membre devra fournir tous les documents requis des candidats. Toutefois, l'appréciation des capacités techniques, professionnelles et financières est globale — il n'est pas exigé que chaque membre du groupement ait la totalité des compétences techniques requises.

Soit tous les membres du groupement signent l'acte d'engagement et autres pièces contractuelles, soit le mandataire du groupement est habilité à le faire seul: dans ce dernier cas, l'habilitation donnée par les cotraitants au mandataire pour signer l'acte d'engagement et autres pièces contractuelles, devra être fournie.

Pour justifier de ses capacités professionnelles, techniques et financières, le candidat, même s'il s'agit d'un groupement, peut demander que soient prises en compte les capacités professionnelles, techniques et financières d'autres opérateurs économiques, quelque soit la nature des liens existant entre ces opérations et lui. Dans ce cas, il justifie des capacités de ce ou ces opérateurs économiques et apporte la preuve qu'il en disposera pour l'exécution du marché.

Les candidats établis ou domiciliés hors de France produiront tous documents ou déclarations sur l'honneur attestant de leur régularité au regard des règles nationales ou, le cas échéant, au regard des règles d'effet équivalent aux règles nationales énoncées ci-dessous.

Société nouvellement créée: concernant les capacités techniques, professionnelles et financières, les sociétés nouvellement créées pourront faire preuve de leurs capacités par des moyens de preuve équivalents.

Présentation des candidats:

— lettre de candidature (le candidat peut utiliser le formulaire DC 1) indiquant, en cas de groupement, tous les membres du groupement et précisant si le mandataire est habilité à signer seul l'acte d'engagement (la mandataire doit fournir les habilitations nécessaires — voir cadre G du DC 1),

— documents relatifs aux pouvoirs des personnes habilitées à engager le candidat.

Déclarations:

Soit une déclaration sur l'honneur justifiant que le candidat n'entre dans aucun des cas mentionnés à aux articles 43 et 44 du code des marchés publics,

Soit le candidat produira toutes les attestations se rapportant aux interdictions mentionnées aux articles 43 et 44 du code des marchés publics, à savoir:

a) Condamnation définitive:

— ne pas avoir fait l'objet, depuis moins de 5 ans, d'une condamnation définitive pour l'une des infractions prévues aux articles 222-38, 222-40, 226-13, 313-1 à 313-3, 314-1 à 314-3, 324-1 à 324-6, 413-9 à 413-12, 421-1 à 421-2-3, au deuxième alinéa de l'article 421-5, à l'article 433-1, au second alinéa de l'article 433-2, au huitième alinéa de l'article 434-9, au second alinéa de l'article 434-9-1, aux articles 435-3, 435-4, 435-9, 435-10, 441-1 à 441-7, 441-9, 445-1 et 450-1 du code pénal, à l'article 1741 du code général des impôts et aux articles L. 2339-2 à L. 2339-4, L. 2339-9, L. 2339-11-1 à L. 2339-11-3 du code de la défense,

ou pour une infraction de même nature dans un autre État de l'Union européenne,

- ne pas être exclu des marchés publics, à titre de peine principale ou complémentaire prononcée par le juge pénal, sur le fondement des articles 131-10 ou 131-39 du code pénal;

b) Lutte contre le travail illégal:

- ne pas avoir fait l'objet, depuis moins de 5 ans, d'une condamnation inscrite au bulletin n° 2 du casier judiciaire pour les infractions mentionnées aux articles L. 8221-1, L. 8221-3, L. 8221-5, L. 8231-1, L. 8241-1, L. 8251-1 et L. 8251-2 du code du travail, ou pour des infractions de même nature dans un autre État de l'Union européenne,
- pour les contrats administratifs, ne pas faire l'objet d'une mesure d'exclusion ordonnée par le préfet, en application des articles L. 8272-4, R. 8272-10 et R. 8272-11 du code du travail;

c) Obligation d'emploi des travailleurs handicapés ou assimilés: pour les marchés publics et accords-cadres soumis au code des marchés publics, être en règle, au cours de l'année précédant celle au cours de laquelle a lieu le lancement de la consultation, au regard des articles L. 5212-1 à L. 5212-11 du code du travail concernant l'emploi des travailleurs handicapés;

d) Liquidation judiciaire: ne pas être soumis à la procédure de liquidation judiciaire prévue à l'article L. 640-1 du code de commerce, ne pas être en état de faillite personnelle en application des articles L. 653-1 à L. 653-8 du même code, et ne pas faire l'objet d'une procédure équivalente régie par un droit étranger;

e) Redressement judiciaire: ne pas être admis à la procédure de redressement judiciaire instituée par l'article L. 631-1 du code de commerce ou à une procédure équivalente régie par un droit étranger, ou justifier d'une habilitation à poursuivre ses activités pendant la durée prévisible d'exécution du marché public ou de l'accord cadre;

f) Situation fiscale et sociale: avoir, au 31 décembre de l'année précédant celle au cours de laquelle a lieu le lancement de la consultation, souscrit les déclarations lui incombant en matière fiscale et sociale et acquitté les impôts et cotisations exigibles à cette date, ou s'être acquitté spontanément de ces impôts et cotisations avant la date du lancement de la présente consultation ou avoir constitué spontanément avant cette date des garanties jugées suffisantes par le comptable ou l'organisme chargé du recouvrement;

g) Marchés de défense et de sécurité:

- ne pas avoir été sanctionné par la résiliation de son marché et ne pas avoir vu sa responsabilité civile engagée depuis moins de 5 ans, par une décision de justice définitive, pour méconnaissance de ses engagements en matière de sécurité d'approvisionnement ou de sécurité de l'information, ou avoir entièrement exécuté les décisions de justice éventuellement prononcées à son encontre et établir, par tout moyen, que son professionnalisme ne peut plus être remis en doute,
- avoir la fiabilité nécessaire pour éviter des atteintes à la sécurité de l'État;

h) Égalité professionnelle entre les femmes et les hommes:

- ne pas avoir fait l'objet, depuis moins de 5 ans, d'une condamnation inscrite au bulletin n° 2 du casier judiciaire pour les infractions mentionnées à l'article L. 1146-1 du code du travail,
- avoir, au 31 décembre de l'année précédant celle au cours de laquelle a lieu le lancement de la consultation, mis en œuvre l'obligation de négociation prévue à l'article L. 2242-5 du code du travail ou, à défaut, avoir réalisé ou engagé la régularisation de cette situation à la date de la soumission;

i) que les renseignements fournis dans le formulaire DC 2, et ses annexes, sont exacts.

Capacités financières, techniques et professionnelles — sont à fournir les documents suivants:

- sont à fournir les chiffres d'affaires globaux et propres aux travaux auxquels se réfère le marché, réalisés au cours des 3 derniers exercices,
- sont à fournir les effectifs du candidat et l'importance de son personnel d'encadrement pour chacune des 3 dernières années d'exercice,

- est à fournir la liste des travaux en cours ou exécutés au cours des 5 dernières années en indiquant les montants des travaux, dates des chantiers et identités des destinataires publics ou privés,
- est à fournir une déclaration indiquant l'outillage, matériel, équipement technique dont le candidat dispose pour la réalisation de marchés de même nature ainsi que la déclaration des techniciens ou des organismes techniques dont l'entrepreneur dispose pour la réalisation de marchés de même nature,
- sont à fournir les certificats de qualification professionnelle ou preuves de la capacité que les candidats peuvent apporter par tout moyen (certificats d'identité professionnelle, références de travaux attestant de la compétence de l'entreprise à réaliser les travaux — objet de la consultation).

Les candidats ne sont pas tenus de fournir les documents et renseignements mentionnés ci-dessus si ces derniers peuvent être obtenus gratuitement en ligne par Lille Métropole, à condition que le dossier de candidature fournisse toutes les informations nécessaires pour accéder aux documents et renseignements exigés.

Date d'envoi du présent avis au JOUE et au BOAMP: 25.11.2014.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Tribunal administratif de Lille
Postal address: 143 rue Jacquemars Géliée – BP 2039
Town: Lille
Postal code: 59014
E-mail: greffe.ta-lille@juradm.fr
Telephone: +33 320631300
Fax: +33 320631347
Internet address: <http://www.conseil-etat.fr/ta/lille/index.shtml>

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Tribunal administratif de Lille
Postal address: 143 rue Jacquemars Géliée – BP 2039
Town: Lille
Postal code: 59014
E-mail: greffe.ta-lille@juradm.fr
Telephone: +33 320631300
Fax: +33 320631347
Internet address: <http://www.conseil-etat.fr/ta/lille/index.shtml>

VI.5. Date of dispatch of this notice

25.11.2014